



Brüssel, den 23. September 2025
(OR. en)

12509/25

LIMITE

CORLX 858
CFSP/PESC 1279
MOG 93

GESETZGEBUNGSAKTE UND ANDERE RECHTSINSTRUMENTE

Betr.: BESCHLUSS DES RATES zur Änderung des Beschlusses
2010/413/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Iran

BESCHLUSS (GASP) 2025/... DES RATES

vom ...

**zur Änderung des Beschlusses 2010/413/GASP
über restriktive Maßnahmen gegen Iran**

DER RAT DER EUROPÄISCHEN UNION —

gestützt auf den Vertrag über die Europäische Union, insbesondere auf Artikel 29,
auf Vorschlag der Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Der Rat hat am 26. Juli 2010 den Beschluss 2010/413/GASP¹ über restriktive Maßnahmen gegen Iran angenommen.
- (2) Am 14. Juli 2015 erzielten China, Frankreich, Deutschland, die Russische Föderation, das Vereinigte Königreich und die Vereinigten Staaten, die von der Hohen Vertreterin der Union für Außen- und Sicherheitspolitik (im Folgenden „Hohe(r) Vertreter(in)“) unterstützt wurden, Einvernehmen mit Iran über eine langfristige umfassende Lösung für die iranische Nuklearfrage. Die vollständige Durchführung des Gemeinsamen umfassenden Aktionsplans (Joint Comprehensive Plan of Action – JCPOA) sollte den ausschließlich friedlichen Charakter des iranischen Nuklearprogramms sicherstellen und die umfassende Aufhebung aller Nuklearsanktionen ermöglichen.
- (3) Am 20. Juli 2015 hat der Sicherheitsrat der Vereinten Nationen (im Folgenden „VN-Sicherheitsrat“) die Resolution 2231 (2015) angenommen, in der der JCPOA gebilligt und nachdrücklich zu seiner vollständigen Umsetzung entsprechend dem darin festgelegten Fahrplan aufgefordert wurde, und in der Maßnahmen festgelegt wurden, die nach Maßgabe des JCPOA zu erfolgen haben.
- (4) Der Rat hat auf seiner Tagung vom 20. Juli 2015 den JCPOA begrüßt und gebilligt und zugesagt, dessen Bedingungen einzuhalten und den vereinbarten Umsetzungsplan zu befolgen. Er hat überdies erklärt, dass er die Resolution 2231 (2015) des VN-Sicherheitsrats uneingeschränkt unterstützt.

¹ Beschluss 2010/413/GASP des Rates vom 26. Juli 2010 über restriktive Maßnahmen gegen Iran und zur Aufhebung des Gemeinsamen Standpunkts 2007/140/GASP (ABl. L 195 vom 27.7.2010, S. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2010/413/oj>).

- (5) Der Rat hat am 18. Oktober 2015 die Erklärung 2015/C 345/01² angenommen, in der er zur Kenntnis nahm, dass die Zusage, alle Nuklearsanktionen der Europäischen Union nach Maßgabe des JCPOA aufzuheben, den im JCPOA festgelegten Streitbeilegungsmechanismus und die Wiedereinführung von Sanktionen der Union im Falle einer erheblichen Nichterfüllung seitens Irans der von ihm im Rahmen des JCPOA eingegangenen Verpflichtungen unberührt lässt. Darüber hinaus hat sich der Rat verpflichtet, alle Nuklearsanktionen der Union, die ausgesetzt oder aufgehoben worden sind, im Falle einer erheblichen Nichterfüllung seitens Irans der von ihm im Rahmen des JCPOA eingegangenen Verpflichtungen nach einer gemeinsamen Empfehlung des Hohen Vertreters, Frankreichs, Deutschlands und des Vereinigten Königreichs an den Rat unverzüglich wieder einzuführen.
- (6) Am 14. Januar 2020 erhielt der Hohe Vertreter der Union für Außen- und Sicherheitspolitik in seiner Funktion als Koordinator der Gemeinsamen JCPOA-Kommission (im Folgenden „Koordinator“) ein Schreiben der Außenminister Frankreichs, Deutschlands und des Vereinigten Königreichs, mit dem die Gemeinsame Kommission mit einer Angelegenheit im Zusammenhang mit der Umsetzung der Verpflichtungen Irans im Rahmen des JCPOA zur Streitbeilegung im Rahmen des Streitbeilegungsmechanismus nach Nummer 36 des JCPOA befasst wurde. Am selben Tag gab der Koordinator eine Erklärung ab, in der er angab, dass er das Streitbeilegungsverfahren (im Folgenden „Verfahren“) überwachen werde.

² Erklärung des Rates 2015/C 345/01 vom 18. Oktober 2015 (ABl. C 345 vom 18.10.2015, S. 1).

- (7) Am 24. Januar 2020 gab der Koordinator eine Erklärung ab, in der er angab, dass er nach dem Verfahren umfassende bilaterale und kollektive Konsultationen durchgeführt habe, und dass alle Teilnehmer des JCPOA erneut ihre Entschlossenheit bekräftigt hatten, am JCPOA festzuhalten, was im Interesse aller liegt. Der Koordinator wies darauf hin, dass ungeachtet der unterschiedlichen Auffassungen hinsichtlich der Modalitäten Einigkeit darüber bestand, dass aufgrund der Komplexität der betreffenden Fragen mehr Zeit benötigt werde. Die Frist für das Verfahren wurde daher verlängert. Alle beteiligten Parteien kamen überein, Gespräche auf Expertenebene über die Bedenken hinsichtlich der Umsetzung der nuklearbezogenen Maßnahmen sowie über die weiter reichenden Auswirkungen des Austritts der Vereinigten Staaten aus dem JCPOA und der Wiedereinführung von Sanktionen gegen Iran, die alle Teilnehmer des JCPOA bedauert hatten, zu führen.
- (8) Am 21. Dezember 2020 bekräftigten die Teilnehmer des JCPOA in einer gemeinsamen Ministererklärung zum JCPOA ihre Entschlossenheit, am Einvernehmen festzuhalten, und betonten ihre jeweiligen diesbezüglichen Bemühungen. In der Erklärung wurde darauf hingewiesen, dass die Minister darüber gesprochen hatten, wie die vollständige und wirksame Umsetzung des JCPOA durch alle nach wie vor von entscheidender Bedeutung ist, und die Notwendigkeit erörtert hatten, die laufenden Herausforderungen bei der Umsetzung anzugehen, unter anderem in Bezug auf Verpflichtungen zur Nichtverbreitung von Kernwaffen und zur Aufhebung von Sanktionen. Die Minister kamen überein, ihren Dialog fortzusetzen, um die vollständige Umsetzung des JCPOA durch alle Seiten sicherzustellen. Die Minister würdigten die Aussicht auf eine Rückkehr der Vereinigten Staaten zum JCPOA und erklärten ausdrücklich ihre Bereitschaft, sich gemeinsam für diese Rückkehr einzusetzen.
- (9) Von April 2021 bis August 2022 führte der Koordinator diplomatische Gespräche, um über die Rückkehr der Vereinigten Staaten zum JCPOA zu verhandeln und die vollständige und wirksame Umsetzung des JCPOA durch Iran sicherzustellen. Trotz dieser Bemühungen, einschließlich mehrerer Sitzungen der Gemeinsamen Kommission in diesem Zeitraum, konnte keine Einigung erzielt werden.

- (10) Am 14. September 2023 ging beim Koordinator ein Schreiben der Außenminister Frankreichs, Deutschlands und des Vereinigten Königreichs in Bezug auf die Umsetzung des JCPOA ein. Die Außenminister erklärten, dass Iran seit 2019 seine Verpflichtungen nicht erfüllt habe, und sie vertraten die Auffassung, dass dies durch das Verfahren nicht gelöst worden sei. Sie bekundeten ihre Absicht, am 18. Oktober 2023, dem im JCPOA vorgesehenen „Tag des Übergangs“, keine die Schritte zur Aufhebung weiterer Sanktionen zu unternehmen. Am selben Tag gab der Koordinator eine Erklärung ab, dass er das Schreiben der Minister an die anderen JCPOA-Teilnehmer weitergeleitet habe und dass er sich mit allen JCPOA-Teilnehmern über das weitere Vorgehen beraten werde.
- (11) Am 6. Oktober 2023 gab der Koordinator eine Erklärung ab, in der er darauf hinwies, dass nach den Konsultationen mit den Teilnehmern des JCPOA die Frage der Umsetzung der Verpflichtungen Irans im Rahmen des JCPOA angesichts der unterschiedlichen Auffassungen ungelöst blieb.
- (12) Der Rat hat am 16. Oktober 2023 den Beschluss (GASP) 2023/2195³ zur Änderung des Beschlusses 2010/413/GASP angenommen. Der Rat war der Auffassung, dass es seitens der Union gerechtfertigt war, die restriktiven Maßnahmen gegen bestimmte Personen und Einrichtungen, die in den Anhängen I und II des Beschlusses 2010/413/GASP des Rates und in den Anhängen VIII und IX der Verordnung (EU) Nr. 267/2012 des Rates⁴ aufgeführt sind, nach dem im JCPOA vorgesehenen „Tag des Übergangs“ aufrechtzuerhalten. Daher wurden die Namen dieser Personen und Einrichtungen aus Anhang I des Beschlusses 2010/413/GASP des Rates in Anhang II desselben Beschlusses und aus Anhang VIII der Verordnung (EU) Nr. 267/2012 des Rates in Anhang IX derselben Verordnung übertragen.

³ Beschluss (GASP) 2023/2195 des Rates vom 16. Oktober 2023 zur Änderung des Beschlusses 2010/413/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Iran (ABl. L, 17.10.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/2195/oj>).

⁴ Verordnung (EU) Nr. 267/2012 des Rates vom 23. März 2012 über restriktive Maßnahmen gegen Iran und zur Aufhebung der Verordnung (EU) Nr. 961/2010 (ABl. L 88 vom 24.3.2012, S. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2012/267/oj>).

- (13) Der Rat war ferner der Auffassung, dass es seitens der Union gerechtfertigt war, die restriktiven Maßnahmen im Hinblick auf Nachrichtenübermittlungsdienste für den Zahlungsverkehr, im Hinblick auf den Verkehrssektor, im Hinblick auf proliferationsrelevante nukleare Tätigkeiten und damit verbundene Dienstleistungen, und diejenigen für Metalle und damit verbundene Dienstleistungen, Software und damit verbundene Dienstleistungen sowie Waffen und damit verbundene Dienstleistungen nach dem im JCPOA vorgesehenen „Tag des Übergangs“ aufrechtzuerhalten.
- (14) Der Rat war außerdem der Auffassung, dass es seitens der Union gerechtfertigt war, die restriktiven Maßnahmen, die mit dem Beschluss (GASP) 2015/1863 des Rates⁵ am Tag der Umsetzung des JCPOA ausgesetzt wurden, nach dem im JCPOA vorgesehenen „Tag des Übergangs“ nicht zu beenden.
- (15) Am 28. August 2025 ging bei dem Koordinator und dem Präsidenten des Sicherheitsrats der Vereinten Nationen ein Schreiben der Außenminister Frankreichs, Deutschlands und des Vereinigten Königreichs in Bezug auf die Umsetzung des JCPOA ein. Mit diesem Schreiben teilten die Außenminister dem VN-Sicherheitsrat mit, dass sie auf der Grundlage faktischer Nachweise der Ansicht sind, dass eine erhebliche Nichterfüllung seitens Irans der von ihm im Rahmen des JCPOA eingegangenen Verpflichtungen besteht, und leiteten damit im Einklang mit Nummer 11 der Resolution 2231 (2015) des VN-Sicherheitsrates das Verfahren zur Wiedereinführung der gemäß der Resolution 2231 (2015) des VN-Sicherheitsrates aufgehobenen Sanktionen ein.
- (16) Am 29. August 2025 haben die Hohe Vertreterin, Frankreich und Deutschland im Einklang mit der Erklärung 2015/C 345/01 des Rates dem Rat eine gemeinsame Empfehlung übermittelt, unverzüglich alle ausgesetzten und/oder beendeten Nuklearsanktionen der Union wiedereinzuführen, sobald die VN-Sanktionen im Einklang mit der Resolution 2231 (2015) des VN-Sicherheitsrats wieder in Kraft gesetzt worden sind.

⁵ Beschluss (GASP) 2015/1863 des Rates vom 18. Oktober 2015 zur Änderung des Beschlusses 2010/413/GASP über restriktive Maßnahmen gegen Iran (ABl. L 274 vom 18.10.2015, S. 174, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/1863/oj>).

- (17) Bis zum 27. September 2025 hat der Sicherheitsrat der Vereinten Nationen keine neue Resolution angenommen, um die Sanktionen innerhalb von 30 Tagen nach der Mitteilung an Koordinator vom 28. August 2025 weiter aufzuheben. Daher sind im Einklang mit Nummer 37 des JCPOA die Bestimmungen der Resolutionen 1696 (2006), 1737 (2006), 1747 (2007), 1803 (2008), 1835 (2008) und 1929 (2010) des VN-Sicherheitsrats wieder einzuführen.
- (18) Der Beschluss 2010/413/GASP sollte daher entsprechend geändert werden —

HAT FOLGENDEN BESCHLUSS ERLASSEN:

Artikel 1

Anhang II des Beschlusses 2010/413/GASP wird gemäß dem Anhang des vorliegenden Beschlusses geändert.

Artikel 2

Dieser Beschluss tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Union* in Kraft.

Geschehen zu, ...

Im Namen des Rates

Der Präsident/Die Präsidentin

ANHANG

Anhang II des Beschlusses 2010/413/GASP wird wie folgt geändert:

1. Im Abschnitt „I. Personen und Einrichtungen, die an nuklearen Tätigkeiten oder Tätigkeiten im Zusammenhang mit ballistischen Raketen beteiligt sind, und Personen und Einrichtungen, die die Regierung Irans unterstützen“ Unterabschnitt „A. Personen“ werden die folgenden Einträge gestrichen:
 18. Mohammad AHMADIAN
 21. Massoud AKHAVAN-FARD
 44. Majid NAMJOO
 45. Babak ZANJANI
2. Im Abschnitt „I. Personen und Einrichtungen, die an nuklearen Tätigkeiten oder Tätigkeiten im Zusammenhang mit ballistischen Raketen beteiligt sind, und Personen und Einrichtungen, die die Regierung Irans unterstützen“ Unterabschnitt „A Personen“ erhalten die Einträge für die nachstehend aufgelisteten Personen folgende Fassung:

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
„1.	Reza AGHAZADEH	Geburtsdatum: 14.3.1949 Geburtsort: Khoy, Islamische Republik Iran Geschlecht: männlich	Reza Aghazadeh ist iranischer Staatsangehöriger und Mitglied des Schlichtungsrates (Expediency Discernment Council). Von 1997 bis 2009 war er Leiter der Atomenergieorganisation (Atomic Energy Organization – AEOI). Aufgrund seiner Positionen stand er bei der Entwicklung des iranischen Nuklearprogramms an vorderster Front. Er wird nach wie vor von seinen AEOI-Kollegen zu Nuklearfragen konsultiert. Reza Aghazadeh ist daher verantwortlich für die direkte Teilnahme am iranischen Nuklearprogramm und an der nuklearen Eskalation verantwortlich.	+ (23.4.2007, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
3.	Dr. Hoseyn (Hossein) FAQIHIAN	Geburtsdatum: 22.5.1952 Geburtsort: Esfahan, Iran Geschlecht: männlich	Dr. Hoseyn Faqihian leistete als Generaldirektor der Nuclear Fuel Production Company und stellvertretender Direktor der AEOI einen Beitrag zum iranischen Nuklearprogramm.	+ (23.4.2007, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
6.	Said Esmail KHALILIPOUR (alias: LANGROUDI)	Geburtsdatum: 24.11.1945 Geburtsort: Langroud Geschlecht: männlich	Said Esmail Khalilipour ist ehemaliger stellvertretender Leiter der AEOI. Die AEOI überwacht das Nuklearprogramm Irans und ist in der Resolution 1737 (2006) des VN-Sicherheitsrats benannt. Daher ist Said Esmail Khalilipour an den Tätigkeiten Irans im Bereich der proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt.	+ (23.4.2007, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
7.	Ali Reza KHANCHI	Adresse des Kernforschungszentrums (NRC): AEOI-NRC P.O.Box: 11365-8486 Tehran/ Iran; Fax: (+9821) 8021412 Geschlecht: männlich	Ali Reza Khanchi war Leiter des Kernforschungszentrums Teheran (Tehran Nuclear Research Centre – TNRC) der AEOI in Teheran und ist ein Wissenschaftler, der Forschung für das TNRC betreibt. Das TNRC ist an Experimenten zur Plutoniumtrennung beteiligt. Er arbeitet weiterhin als Wissenschaftler mit der Atomenergieorganisation (Atomic Energy Organization – AEOI) zusammen. Daher ist Khanchi an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt und unterstützt diese.	+ (23.4.2007, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
15.	Ali Akbar SALEHI		Ehemaliger Minister für auswärtige Angelegenheiten. Ehemaliger Leiter der Atomenergieorganisation Irans (AEOI). Er ist nach wie vor an der Schnittstelle von Wissenschaft und Politik tätig und hat bei öffentlichen Auftritten in jüngster Zeit die iranische Nuklearindustrie verteidigt und gefördert. Er unterstützt daher die Regierung Irans und die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans.	+ (17.11.2009, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
19.	Ingenieur Naser RASTKHAH	Staatsangehörigkeit: iranisch Geschlecht: männlich	Ehemaliger stellvertretender Leiter der AEOI. Die AEOI überwacht das Nuklearprogramm Irans und ist in der Resolution 1737 (2006) des VN-Sicherheitsrats benannt. Rastkhah ist derzeit Mitglied des Vorstands der Iranian Radiation Protection Society, einer staatlichen Einrichtung, die mit der AEOI verbunden ist und das Nuklearprogramm Irans überwacht. Rastkhah ist daher am Nuklearprogramm Irans beteiligt und leistet dafür Unterstützung.	+ (23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
20.	Behzad SOLTANI	Staatsangehörigkeit: iranisch Geschlecht: männlich	Ehemaliger stellvertretender Leiter der AEOI. Soltani ist derzeit an Forschungstätigkeiten beteiligt, die für die Nuklearindustrie relevant sind, und ist mit staatlichen Einrichtungen wie der Iranian Chemical Society (ICS) verbunden. Daher leistet Behzad Soltani Unterstützung für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans.	+ (23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
38.	Mohammad Reza REZVANIANZADEH	Staatsangehörigkeit: iranisch Geschlecht: männlich	Mohammad Reza Rezvanianzadeh ist mit der Atomenergie-Organisation Irans und der staatlichen Einrichtung Geology and Mineral Exploration Organization of Iran verbunden. Daher ist er mit Einrichtungen verbunden, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellen.	+ (1.12.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)“

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

3. Im Abschnitt „I. Personen und Einrichtungen, die an nuklearen Tätigkeiten oder Tätigkeiten im Zusammenhang mit ballistischen Raketen beteiligt sind, und Personen und Einrichtungen, die die Regierung Irans unterstützen“ Unterabschnitt „B. Einrichtungen“ werden die folgenden Einträge gestrichen:

5. k) Mehr Cayman Ltd.

5. l) Melli Agrochemical Company PJS

5. n) Melli Investment Holding International

44. Onerbank ZAO

50. Noor Afza Gostar

63. Pearl Energy Company Ltd

64. Pearl Energy Services, SA

144. National Iranian Oil Company Nederland

167. Iranian Oil Company (U.K.) Limited (IOC)

4. Im Abschnitt „I. Personen und Einrichtungen, die an nuklearen Tätigkeiten oder Tätigkeiten im Zusammenhang mit ballistischen Raketen beteiligt sind, und Personen und Einrichtungen, die die Regierung Irans unterstützen“ Unterabschnitt „B. Einrichtungen“ erhalten die Einträge für die nachstehend aufgelisteten Einrichtungen folgende Fassung:

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
„3.	Azarab Industries	Anschrift: Hauptverwaltung: No.15, MollaSadra Ave., Vanak sq., Tehran (Postal Code: 1991913981), Iran; Factory: Sanaat Sq., Arak-Iran, Postal Code: 3818997873	Azarab Industries ist im Bereich der Stromerzeugung durch Kernenergie tätig und unterhält enge Verbindungen zur Atomenergieorganisation Irans (AEOI). Darüber hinaus ist Azarab Industries mit Khatam-al Anbiya verbunden, einem Maschinenbauunternehmen unter der Kontrolle des IRGC. Daher ist Azarab Industries an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt und stellt Unterstützung dafür bereit.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
4.	Bank Mellat	Anschrift: Head Office Building, 327 Takeghani (Taleghani) Avenue, Tehran 15817, Iran; P.O. Box 11365-5964, Tehran 15817, Iran	Die Bank Mellat stellt finanzielle Unterstützung für die iranische Regierung bereit, insbesondere durch Darlehen zur Unterstützung unrentabler Regierungsunternehmen. Die iranische Regierung ist auch der größte Anteilseigner der Bank Mellat. Die Bank Mellat stellt daher Unterstützung für die Regierung Irans bereit.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5.	Bank Melli, Bank Melli Iran (einschließlich aller Niederlassungen) und Tochterunternehmen:	Ferdowsi Avenue, PO Box 11365-171, Tehran, Iran Registrierungsnummer: 60FC005874HRB10813	Die Bank Melli ist die größte Bank Irans und steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans und erbringt Dienstleistungen für das Ministerium für Verteidigung (MODAFL). Daher steht die Bank Melli unter der Kontrolle der Regierung Irans und stellt Unterstützung für sie bereit.	+ (23.6.2008, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
5. a)	Arian Bank (alias Aryan Bank)	Anschrift: House 2, Street Number 13, Wazir Akbar Khan, Kabul, Afghanistan	Die Arian Bank ist ein afghanisches Gemeinschaftsunternehmen der Bank Melli und der Bank Saderat. Die Bank Melli ist die größte Bank Irans, steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans und erbringt Dienstleistungen für das Ministerium für Verteidigung (MODAFL). Die Bank Saderat ist eine der größten Banken Irans; die Regierung Irans ist einer ihrer größten Anteilseigner. Sie stellt Einrichtungen, die dem IRGC nahestehen, und Stellvertretern der Regierung Irans finanzielle Unterstützung bereit. Daher ist die Arian Bank eine Einrichtung, die im Eigentum und unter der Kontrolle von Einrichtungen steht, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellen.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5. b)	Assa Corporation	Anschrift: ASSA CORP, 650 (or 500) Fifth Avenue, New York, USA Steuer-ID 1368932 (Vereinigte Staaten)	Assa Corporation ist eine Einrichtung im Eigentum der Assa Corporation Company Ltd, die eine Briefkastenfirma für die staatlich kontrollierte iranische Bank Melli ist, welche unter der Kontrolle der Regierung Irans steht und für diese Unterstützung bereitstellt. Daher steht Assa Corporation im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
5. c)	Assa Company Ltd	6 Britannia Place, Bath Street, St Helier JE2 4SU, Jersey Kanalinseln	Assa Company ist eine Briefkastenfirma für die staatlich kontrollierte iranische Bank Melli, die unter der Kontrolle der Regierung Irans steht und dieser Unterstützung bereitstellt. Daher steht Assa Company Ltd im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5. d)	Bank Kargoshaie (alias Kargoshaee, alias Kargosai Bank, alias Kargosa'i Bank)	Anschrift: 587 Mohammadiye Square, Mowlavi St., Tehran 11986, Iran	Die Bank Kargoshaie ist eine Tochtergesellschaft der Bank Melli. Die Bank Kargoshaie erbringt Finanzdienstleistungen sowohl für Privatpersonen als auch für Unternehmen. Die Bank Melli wiederum ist die größte Bank Irans, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht und Dienstleistungen für das Ministerium für Verteidigung (MODAFL) erbringt. Daher steht die Bank Kargoshaie im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
5. e)	Bank Melli Iran Investment Company (BMIIC)	Anschrift: No.2, Nader Alley, Vali-Asr Str., Tehran, Iran, P.O. Box 3898-15875 Anschrift: Bldg 2, Nader Alley after Beheshi Forked Road, P.O. Box 15875-3898, Tehran, Iran 15116 Anschrift: Rafiee Alley, Nader Alley, 2 After Serahi Shahid Beheshti, Vali E Asr Avenue, Teheran, Iran Registrierungsnummer: 89584	Die Bank Melli Iran Investment Company ist eine iranische Investitionsbank. Die Bank Melli Iran Investment Company steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Bank Melli, der größten Bank Irans, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Die Bank Melli Iran Investment Company steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5. f)	Bank Melli Iran ZAO (alias Mir Business Bank)	<p>Anschrift: Number 9/1, Ulitsa Mashkova, Moscow, 130064, Russia Address: Mashkova st. 9/1 Moscow 105062 Russia</p> <p>Fax: +7 (495) 9286286, (007495) 6286286</p> <p>E-Mail: mbbmos@mbbru.com Mellimos@BMIRU.com Mellimos@Rex400.ru</p> <p>Website der Einrichtung: www.mbbbru.com www.bmiru.com</p>	<p>Die Bank Melli Iran ZAO ist eine iranische Bank mit Sitz in Russland. Die Bank Melli Iran ZAO steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Bank Melli, der größten Bank Irans, die sich im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans befindet und diese unterstützt. Daher steht die Bank Melli Iran ZAO im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die die Regierung Irans unterstützt.</p>	<p>+</p> <p>(23.6.2008, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5. g)	Bank Melli Printing and Publishing Company alias BMPPC	<p>Anschrift: 18th Km Karaj Special Road, 1398185611 Tehran, Iran, P.O. Box 37515-183</p> <p>Anschrift: Km 16 Karaj Special Road, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: P.O. Box 37515-183, Tehran, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: 382231</p>	Die Bank Melli Printing and Publishing Company ist ein iranisches Druck- und Verlagsunternehmen. Die Bank Melli Printing and Publishing Company steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Bank Melli, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Die Bank Melli Printing and Publishing Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
5. h)	Cement Investment and Development Company alias CIDCO alias: Cement Industry Investment and Development Company alias CIDCO Cement Holding	<p>Anschrift: No 20, West Nahid Blvd. Vali Asr Ave., Tehran, Iran, 1967757451</p> <p>Anschrift: No. 241, Mirdamad Street, Tehran, Iran</p>	Cement Investment and Development Company ist ein iranisches Unternehmen, das im Eigentum und unter der Kontrolle der Bank Melli Iran Investment Company (BMIIC) steht. BMIIC steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Bank Melli, die wiederum im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht und die Regierung Irans unterstützt. Cement Investment and Development Company steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5. i)	First Persian Equity Fund	<p>Anschrift: Walker House, 87 Mary Street, George Town, Grand Cayman, KY1-9002, Cayman Islands</p> <p>Anschrift: Clifton House, 7z5 Fort Street, P.O. Box 190, Grand Cayman, KY1-1104; Cayman Islands</p> <p>Anschrift: Rafi Alley, Vali Asr Avenue, Nader Alley, Tehran, 15116, Iran, P.O.Box 15875-3898</p>	<p>Der First Persian Equity Fund ist ein 2007 von der Bank Melli ins Leben gerufener Investmentfonds. Die Bank Melli ist die größte Bank Irans, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht. Daher steht der First Persian Equity Fund im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>
5. j)	Mazandaran Cement Company	<p>Anschrift: 51 Africa Street, Shaheed Sattari Avenue, between Zafar & Mirdamad, 1968856911 Tehran, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR40014GN</p> <p>Datum der Registrierung: 1975</p>	<p>Mazandaran Cement Company ist ein iranisches Unternehmen, das unter der Kontrolle der Bank Melli und der Regierung Irans steht. Sie dient als Instrument für die Interessen der Bank Melli in der Zementindustrie. Mazandaran Cement Company steht daher unter der Kontrolle der Regierung Irans und einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Zudem stellt sie Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	<p>+</p> <p>(26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
5. m)	Melli Bank plc	<p>Anschrift: 98A Kensington High Street, W8 4SG London, United Kingdom</p> <p>Registrierungsnummer: GB04152338</p>	<p>Die Melli Bank PLC ist ein hundertprozentiges Tochterunternehmen der Bank Melli Iran, die im Eigentum der Regierung Irans steht. Die Melli Bank PLC steht daher im Eigentum einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(23.6.2008, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>
5. o)	<p>Shemal Cement Company</p> <p>alias Siman Shomal</p> <p>alias Shomal Cement Company</p>	<p>Anschrift: No 269 Dr Beheshti Ave. P.O. Box 15875/4571 Tehran – 15146, Iran</p> <p>Anschrift: Dr Beheshti Ave No. 289, Tehran, 151446, Iran</p> <p>Anschrift: 289 Shahid Baheshti Ave., P.O. Box 15146, Teeran, Iran</p>	<p>Shemal Cement Company ist ein Zementunternehmen, das unter der Kontrolle der Bank Melli Iran steht, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht und Unterstützung für sie bereitstellt. Der Hauptanteilseigner der Shemal Cement Company ist die Cement Industries Investment and Development Company, die mehrheitlich im Besitz der National Development Group Investment steht, deren Hauptanteilseigner die Bank Melli Iran ist.</p> <p>Shemal Cement Company steht daher unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
7.	Bank Saderat	Anschrift: Bank Saderat Tower, 43 Somayeh Ave, Tehran, Iran	<p>Die Bank Saderat ist eine der größten Banken Irans. Die Regierung Irans ist einer ihrer größten Anteilseigner.</p> <p>Die Bank Saderat leistet finanzielle Unterstützung in Form von Darlehen an Einrichtungen, die dem IRGC nahestehen. Sie ermöglicht auch die Weiterleitung von Finanzmitteln an Stellvertreter der Regierung Irans in der Region, die für destabilisierende Aktivitäten verantwortlich sind.</p> <p>Daher stellt die Bank Saderat sowohl für die Regierung Irans als auch für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans Unterstützung bereit.</p>	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
8.	Sina Bank	187 Mothari Avenue, Tehran, Iran Registrierungsnummer: IRFEB54525	Die Sina Bank steht unter der Kontrolle der Islamic Revolution Mostazafan Foundation, einer großen iranischen halbstaatlichen Einrichtung, die dem Obersten Führer Khamenei untersteht und als beherrschender Aktionär an der die Sina Bank beteiligt ist. Sie stellt der Mostazafan Foundation und ihrer Gruppe von Tochterunternehmen und -unternehmen Finanzdienste bereit. Somit stellt die Sina Bank der Regierung Irans über die Mostazafan Foundation finanzielle Unterstützung bereit.	+ (8.11.2014, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
11. a)	EDBI Exchange Company alias Export Development Exchange Broker Co.	Anschrift: No 20, 13th St., Vozara Ave., Tehran, Iran 1513753411, P.O. Box: 15875-6353 Anschrift: Tose'e Tower, Corner of 15th St., Ahmad Qasir Ave.; Argentine Square, Tehran, Iran	EDBI Exchange Company ist eine Tochtergesellschaft der Export Development Bank of Iran (EDBI). Sie stellt Devisendienstleistungen für ihre Kunden bereit. EDBI ist eine im staatlichen Besitz befindliche Bank, die finanzielle Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. EDBI Exchange Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
11. b)	EDBI Stock Brokerage Company	Anschrift: Tose'e Tower, Corner of 15th St., Ahmad Qasir Ave.; Argentine Square, Tehran, Iran	EDBI Stock Brokerage Company ist eine Tochtergesellschaft der Export Development Bank of Iran (EDBI). Sie stellt Börsenmaklerdienstleistungen für ihre Kunden bereit. EDBI ist eine im staatlichen Besitz befindliche Bank, die finanzielle Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. EDBI Stock Brokerage Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
11. c)	Banco Internacional De Desarrollo CA	<p>Anschrift: Urb. El Rosal, Avenida Francesco de Miranda, Edificio Doza, Piso 8, Caracas C.P. 1060, Venezuela</p> <p>Ort der Registrierung: Caracas, Venezuela</p> <p>Datum der Registrierung: 2007 oder 2008</p> <p>Registrierungsnummer: J294640109</p>	<p>Banco Internacional de Desarrollo (BID) ist eine venezolanische Einrichtung im Eigentum der Export Development Bank of Iran (EDBI), einer iranischen Einrichtung, deren Ziel es ist, die Regierung Irans zu unterstützen. BID steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>
14.	Future Bank BSC	<p>Anschrift: Block 304. City Centre Building. Building 199, Government Avenue, Road 383, Manama, Bahrain. PO Box 785</p> <p>Firmenregistrierungsdokument: 54514-1 (Bahrain), gültig bis 9.6.2009; Nummer de Handelslizenz: 13388 (Bahrain)</p>	<p>Future Bank BSC ist eine iranische Bank mit Sitz in Bahrain. Die Future Bank BSC wurde als Gemeinschaftsunternehmen zwischen der Bank Saderat und der Bank Melli, zwei der größten Banken Irans, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans stehen und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellen, gegründet. Die Future Bank BSC steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle von Einrichtungen, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellen.</p>	<p>+</p> <p>(26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
15.	Industrial Development & Renovation Organization alias IDRO	<p>Anschrift: 78/1 Atefi Street and Africa Avenue, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: P.O. Box 55958, Arbift Tower 1508, Dubai, United Arab Emirates</p> <p>Anschrift: P.O. Box 16820, Jebel Ali, Dubai, United Arab Emirates</p> <p>Anschrift: Vali e Asr Building, Vali Asr St, Jam e Jam Ave, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: P.O.Box 19395-1855, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: No.2 Vali-Asr Building, Vali-Asr Street, Jam-e-Jam Ave, Tehran, Iran</p> <p>Datum der Registrierung: 1967</p>	<p>Die Industrial Development and Renovation Organization ist eine Regierungsorganisation, die für die Beschleunigung der iranischen Industrialisierung zuständig ist. Sie ist am Nuklear- und am Flugkörperprogramm beteiligt und stellt Unterstützung für den iranischen Industriesektor bereit. Daher steht die Industrial Development and Renovation Organization im Eigentum oder unter der Kontrolle der Regierung Irans und unterstützt sie.</p>	<p>+</p> <p>(26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt))</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
24.	Kala Naft	Kala Naft Tehran Trading Building, Sepahbod Gharani Street, Karim Khan Zand Avenue, 15988 Tehran, Iran Registrierungsnummer: IR0000047040	Kala Naft ist ein Fertigungs-, Unterstützungs- und Beschaffungsunternehmen und eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC). NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Daher steht Kala Naft im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
25.	Machine Sazi Arak	P.O. Box: 148, KM 4, Tehran Alley, 3818997888 Arak, Iran Registrierungsnummer: IR30177GN Datum der Registrierung: 1967	Machine Sazi Arak ist ein iranisches Unternehmen zur Herstellung von Industriemaschinen und -ausrüstung. Es stellt Ausrüstung für proliferationsrelevante Tätigkeiten her und führt die Atomenergie-Organisation Irans (AEOI) sowie das Ministerium für Verteidigung für die Logistik der Streitkräfte (MODAFL) als Kunden auf. Es ist auch mit IDRO verbunden, das Produktionsunterstützung für das Nuklearprogramm leistet. Machine Sazi Arak war zudem am Bau des Schwerwasserreaktors in Arak beteiligt. Darüber hinaus unterstützt sie Öl- und Erdgasexplorationstätigkeiten unter der Aufsicht des Ministeriums für Erdöl sowie der NIOC und ihrer Tochtergesellschaften. Daher ist Machine Sazi Arak am Programm für nukleare Flugkörper beteiligt und stellt Unterstützung für die Regierung Irans bereit.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
27.	Power Plants' Equipment Manufacturing Company alias Saakhte Tajhizate Niroogahi	Anschrift: No. 10, Jahanara Alley, after Hemmat Bridge, Abbaspour St. (previously called Tavanir), Tehran, Post Code 1435733161, Iran	Power Plants' Equipment Manufacturing Company (SATNA) untersteht der Atomenergie-Organisation (AEOI) und Novin Energy (beide in der Resolution 1737 des VN-Sicherheitsrates benannt). Sie ist an der Entwicklung von Kernreaktoren beteiligt. Daher stellt die Power Plants' Equipment Manufacturing Company Unterstützung für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans bereit.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
30.	Nuclear Power Production and Procurement Company (NPPD)	No. 8, Tandis St., Africa Ave., Tehran (headquarter), Iran	Nuclear Power Production & Development Company (NPPD) ist eine Tochtergesellschaft der AEOI und ist an der Entwicklung von Kernkraftwerken beteiligt. Die NPPD ist somit an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt.	+ (23.4.2007, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
36.	Iranian Nuclear Science and Technology Research Institute alias Research Institute of Nuclear Science and Technology alias Nuclear Science and Technology Research Institute	AEOI, PO Box 14395-836, Tehran, Iran	Iranian Nuclear Science and Technology Research Institute steht offiziell mit der Atomenergie-Organisation Irans (AEOI) in Verbindung, die das iranische Nuklearprogramm überwacht. Daher ist das Iranian Nuclear Science and Technology Research Institute an proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt und unterstützt diese.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
43.	Europäisch-Iranische Handelsbank (EIH)	<p>Anschrift: Sitz der Bank: Depenau 2, D-20095 Hamburg; Kish branch, Sanaee Avenue, PO Box 79415/148, Kish Island 79415</p> <p>Anschrift: Tehran branch, No. 1655/1, Valiasr Avenue, PO Box 19656 43 511, Tehran, Iran</p>	<p>Die Europäisch-Iranische Handelsbank (EIH) steht im Eigentum und unter der Kontrolle des iranischen Staates und der Bank of Industry and Mines.</p> <p>Daher ist die EIH eine Einrichtung, die im Eigentum oder unter der Kontrolle der Regierung des Iran steht.</p>	<p>+</p> <p>(23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>
46.	EMKA Company	<p>Anschrift: P.O. Box 14155-1339, Tehran, Iran</p>	<p>EMKA Company ist in der iranischen Nuklearindustrie tätig. EMKA Company ist ein Tochterunternehmen der TAMAS Company, einem auf die Herstellung von Rohstoffen und Kernbrennstoff in Iran spezialisierten Unternehmen. EMKA Company ist insbesondere für die Exploration, den Abbau und die Mineralaufbereitung innerhalb des Kernbrennstoffkreislaufs verantwortlich. EMKA Company ist somit an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt und unterstützt diese.</p>	<p>+</p> <p>(23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
53.	Isfahan Nuclear Reactor Fuel Company alias Sureh Nuclear Reactors Fuel Company alias Nuclear Fuel Reactor Company; Sookht Atomi Reactorhaye Iran; Soukht Atomi Reactorha-ye Iran	Hauptverwaltung: 61 Shahid Abtahi St, Karegar e Shomali, Tehran, Iran Standort: Standort: Persian Gulf Boulevard, Km20 SW Esfahan Road, Isfahan; Iran	Vormals bekannt als Sureh Nuclear Reactors Fuel Company; es handelt sich um ein Unternehmen, das der Atomenergieorganisation Irans (AEOI) untersteht und aus der Anlage für Uranumwandlung, der Anlage für Brennstoffherstellung und der Anlage für die Herstellung von Zirkonium besteht. Daher ist Isfahan Nuclear Reactor Fuel Company an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt.	+ (23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
69.	Bonab Research Center (BRC)	Anschrift: Jade ye Tabriz (km 7), East Azerbaijan, Iran	Bonab Research Center betreibt Forschung zur Entwicklung und Herstellung von Nuklearkomponenten und Ausrüstungen durch iranische Organisationen an. Bonab Research Center stellt daher Unterstützung für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans bereit.	+ (23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
82.	<p>Uranium Processing Nuclear Fuel Production Company of Iran</p> <p>alias FATSA</p> <p>alias Uranium Processing and Nuclear Fuel Production Company of Iran</p> <p>alias Uranium Processing and Production Company Esfahan Nuclear Fuel</p> <p>alias Iran Uranium Processing and Nuclear Fuel Production Company</p>	<p>Anschrift: Atomic Energy Organization of Iran, No. 1995, North Karegar St., West Shahid Seyyed Abbas Abtahi Street 20, Amirabad, Tehran, Iran.</p> <p>Datum der Registrierung: 11.7.2007</p> <p>Registrierungsnummer: 300525</p>	<p>Uranium Processing Nuclear Fuel Production Company of Iran (FATSA) ist in den Bereichen Uranumwandlung und zugehörige Komponenten, tätig, verwaltet und beaufsichtigt den Bau, die Inbetriebnahme, den Betrieb und die Stilllegung von Uranumwandlungsanlagen und -fabriken, die Herstellung von Brennelementen und damit verbundenen Industriezweigen und führt alle relevanten in- und ausländischen Transaktionen in diesem Bereich durch und importiert oder exportiert umgewandelte Brennelemente und -erzeugnisse. Sie ist daher an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt, steht direkt damit in Verbindung oder leistet dafür Unterstützung.</p> <p>Darüber hinaus wird es von der Atomenergie-Organisation Irans kontrolliert und leistet der Regierung Irans materielle, logistische oder finanzielle Unterstützung.</p> <p>FATSA ist daher an den proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans beteiligt und stellt Unterstützung dafür bereit.</p> <p>Zudem stellt es Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	<p>+</p> <p>(1.12.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
104.	Central Bank of Iran (alias Central Bank of the Islamic Republic of Iran, alias Bank Markazi Jomhuri Islami Iran)	<p>Anschrift: 213 Ferdowsi Avenue, 11365 Tehran, Iran; Mirdamad Blvd, 144 – P.O. Box 15875/7/77, Tehran, Iran; PO Box 15875/7177, 144 Mirdamad Blvd, Tehran, Iran</p> <p>P.O. Box: 15875 / 7177</p> <p>Ort der Registrierung: Iran</p> <p>Datum der Registrierung: 1960</p> <p>Registrierungsnummer: 4296905415</p> <p>SWIFT/BIC: BMJIIRT1</p> <p>Website: http://www.cbi.ir</p> <p>E-Mail: G.SecDept@cbi.ir</p>	Die Central Bank of Iran leistet finanzielle Unterstützung für das IRGC, das am Nuklear- und Flugkörperprogramm Irans beteiligt ist. Die Central Bank of Iran unterstützt daher die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans und die Regierung Irans.	+ (23.1.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
105.	Tejarat Bank	<p>Anschrift: Taleghani Br. 130, Taleghani Ave. P.O. Box: 11365 -5416, Tehran Tel.: 88826690 Fax: 8890028</p>	<p>Die Tejarat Bank ist eine iranische Bank, die für die Industrie-, Energie- und Wirtschaftsinfrastruktur Irans, einschließlich des petrochemischen Sektors und des Energiesektors, Unterstützung bereitstellt.</p> <p>Die Tejarat Bank spielt eine herausragende Rolle bei der Unterstützung der vom Energieministerium geleiteten Regierungsprojekte. Außerdem leistet sie finanzielle Unterstützung für die Entwicklung von nationalen petrochemischen Projekten und von Erdölförderungsprojekten.</p> <p>Sie steht teilweise im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans, die den Vorsitz der ordentlichen Hauptversammlung der Tejarat Bank innehat. Daher stellt die Tejarat Bank für die Regierung Irans und für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans Unterstützung bereit.</p>	<p>+</p> <p>(8.4.2015, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
110.	Ministerium für Energie persische Schreibweise: نیرو وزارت	<p>Anschrift: Tehran Province, Tehran, District 3, Kordestan Expy, QCF4+FRR, 19968 32611, Iran</p> <p>Anschrift: Tehran, Vali Asr Street, the beginning of Ayatollah Hashemi Rafsanjani Highway (Niyaish), Block 4 - Ministry of Energy Building, Postal code: 199683393, Iran</p>	<p>Das iranische Ministerium für Energie (Ministry of Energy – MOE) ist für die Politik im Energiesektor und die Förderung der Zusammenarbeit mit Drittländern verantwortlich. MAPNA Group, ein wichtiger Akteur im iranischen Energie-, Öl- und Gasgeschäft, steht im Eigentum oder unter der Kontrolle des MOE. In Zusammenarbeit mit dem Ministerium für Erdöl ist die MAPNA Group an der Exploration von Gas- und Ölfeldern beteiligt und trägt daher zu den Öleinnahmen Irans bei. Ein erheblicher Teil dieser Einnahmen wird den Streitkräften und der SPND zugewiesen. Durch seine Verbindung zur MAPNA Group unterstützt das iranische Ministerium für Energie die nuklearen Tätigkeiten Irans.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
111.	Ministerium für Erdöl	<p>Anschrift: Taleghani Avenue, next to Hafez Bridge, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR0022770444</p>	<p>Das iranische Ministerium für Erdöl ist für die Politik im Erdölsektor verantwortlich, einem Sektor, der erhebliche Mittel für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans bereitstellt. Das iranische Ministerium für Erdöl unterstützt daher die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>
112.	National Iranian Oil Company alias NIOC	<p>NIOC HQ, National Iranian Oil Company Hafez Crossing, Taleghani Avenue Tehran - Iran/First Central Building, Taleghan St., Tehran, Postal Code: 1593657919, P.O. Box 1863 and 2501, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR0000047087</p> <p>Datum der Registrierung: 6.12.1955</p>	<p>National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen von NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Der Minister für Öl ist Vorstandsvorsitzender der NIOC, und der stellvertretende Minister für Öl ist geschäftsführender Direktor der NIOC. NIOC stellt daher Unterstützung für die Regierung Irans bereit und befindet sich in ihrem Eigentum. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
113.	National Iranian Oil Company (NIOC) PTE LTD	7 Temasek Boulevard #07-02, Suntec Tower One 038987, Singapore Registrierungsnummer: SG199004388C (Singapur) Datum der Registrierung: 5.9.1990 (Singapur)	National Iranian Oil Company PTE LTD ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der im staatlichen Eigentum befindlichen und vom Staat betriebenen National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen von NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. National Iranian Oil Company PTE LTD steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Sie erbringt ferner wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

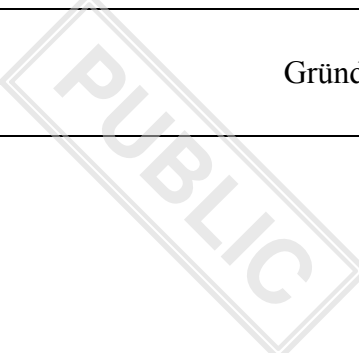
	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
114.	National Iranian Oil Company International Affairs Limited alias NIOC International Affairs Limited	24 Grosvenor Gardens, SW1W 0DH, London, United Kingdom Unternehmensnummer: 02772297 (Vereinigtes Königreich)	National Iranian Oil Company International Affairs Limited ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der im staatlichen Eigentum befindlichen und vom Staat betriebenen National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. National Iranian Oil Company International Affairs Limited steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
115.	Iran Fuel Conservation Organization alias IFCO	Anschrift: No. 23 East Daneshvar St.North Shiraz St.Molasadra St.Vanak Sq. Tehran, Iran Tel.: (+98) 2188604760-6	Iran Fuel Conservation Organization ist eine iranische Einrichtung, die im Bereich des Kraftstoffverbrauchs tätig ist, und eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der National Iranian Oil Company (NIOC), einer im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Iran Fuel Conservation Organization steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
116.	Karoon Oil & Gas Production Company	<p>Industrial Zone, Ahwaz, Khouzestan, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR915378759</p> <p>Andere verbundene Einrichtungen (Tochtergesellschaften):</p> <ul style="list-style-type: none"> – Kala Naft – Karoon Oil & Gas Production Company – Khazar Expl & Prod Co (KEPCO) – Masjed-soleyman Oil & Gas Company (MOGC) – Maroun Oil & Gas Company – Naftiran Intertrade Company (alias: Naftiran Trade Company) (NICO) – National Iranian Central Oilfield Company (ICOFC) 	<p>Karoon Oil & Gas Production Company ist das größte Ölförderunternehmen Irans und eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen von NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC.</p> <p>Karoon Oil & Gas Production Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
		<ul style="list-style-type: none"> – National Iranian Oil Company International Affairs Limited – Petroleum Engineering & Development Company – Petropars International FZE (PPI FZE) – Petropars Iran Company (PPI) – Petropars Ltd – Petropars Oilfield Services Company (POSCO) – Petropars Resources Engineering LTD (PRDE) – Petropars UK Limited – South Zagros Oil & Gas Production Company – West Oil & Gas Production Company 		

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
117.	Petroleum Engineering & Development Company alias PEDEC	No. 61 Shahid Kalantari St., Sepahbod Qarani Ave., Tehran, Iran Registrierungsnummer: IR0000054377 Datum der Registrierung: 27.8.1980	Petroleum Engineering & Development Company (PEDEC) ist eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) und ihres entwicklungs- und ingenieurstechnischen Arms. Die NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. PEDEC steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
118.	North Drilling Company (NDC)	<p>Anschrift: No. 2127 Valiasr St., Corner of Del Afrooz St., Tehran, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR30068GN/10101920830</p> <p>Datum der Registrierung: 1999 (2009 privatisiert)</p>	<p>North Drilling Company ist ein führendes Unternehmen im Öl- und Gasbohrsektor. Sie ist eine Tochtergesellschaft der Sina Energy Holding, die eine Tochtergesellschaft der Mostazafan Foundation ist. Die Mostazafan Foundation ist eine große iranische halbstaatliche Einrichtung, die von der Familie des Obersten Führers, dem IRGC und der Regierung Irans kontrolliert wird.</p> <p>Außerdem arbeitete die North Drilling Company mit der National Iranian South Oil Company und der National Iranian Oil Company zusammen.</p> <p>Daher unterstützt die North Drilling Company die Regierung Irans und steht im Eigentum oder unter der Kontrolle der Regierung Irans. Darüber hinaus steht sie direkt mit Einrichtungen in Verbindung, die im Eigentum oder unter der Kontrolle der Regierung Irans stehen und für die Regierung Irans Unterstützung bereitstellen.</p>	<p>+</p> <p>(23.4.2014, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
119.	Khazar Expl & Prod Co alias KEPCO	No. 19 11th St.Khaled Eslamboli St., Tehran, Iran Tel.: (+98) 2188722430	<p>Khazar Exploration and Production Company (KEPCO) ist eines der fünf Öl- und Gasförderungs- und Explorationsunternehmen der National Iranian Oil Company (NIOC) und somit deren Tochtergesellschaft. Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen von NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC.</p> <p>KEPCO steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
120.	National Iranian Drilling Company alias NIDC	Anschrift: Airport Sq. Pasdaran Blvd., Ahwaz, Khuzestan, Iran Registrierungsnummer: IR0000368792	National Iranian Drilling Company (NIDC) ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der im staatlichen Eigentum befindlichen und vom Staat betriebenen National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Die NIDC steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
121.	South Zagros Oil & Gas Production Company persische Schreibweise: شرکت بهره برداری نفت و گاز زاگرس جنوبی	Anschrift: Parvaneh St., Karimkhan Zand Blvd., Shiraz, Iran Registrierungsnummer: IR0052586382 Tel.: (+98) 7112138204	South Zagros Oil & Gas Production Company ist ein Öl- und Gasförderungsunternehmen und eine Tochtergesellschaft der National Iranian Central Oilfield Company (ICOFC), die wiederum eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. Die NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. South Zagros Oil & Gas Production Company steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
122.	<p>Maroun Oil & Gas Company</p> <p>alias Maroun Oil and Gas Operations</p> <p>alias Maround Oil and Gas Production Co.</p> <p>alias MOGPC</p>	<p>Teheran, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR0052586388</p> <p>Datum der Registrierung: 2.12.1998</p>	<p>Maroun Oil & Gas Company ist eine Tochtergesellschaft der National Iranian South Oil Company (NISOC), die wiederum eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. Maroun Oil & Gas Company ist für die Förderung, Verarbeitung und Weitergabe von Öl, Gas und Kondensaten aus größeren Ölfeldern verantwortlich. Die Ölförderung und der Ölverkauf spielen eine entscheidende Rolle bei der Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Maroun Oil & Gas Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC und unterstützt die Regierung Irans.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
123.	Masjed-soleyman Oil & Gas Company (MOGC)	Anschrift: Khuzestan, Iran Registrierungsnummer: IR915378790	Masjed-soleyman Oil & Gas Company (MOGC) ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der National Iranian Oil Company (NIOC). Die NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. MOGC steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
124.	Gachsaran Oil & Gas Company persische Schreibweise: شرکت بهره‌برداری نفت و گاز گچساران alias Gacharsan Oil Gas Co.	Anschrift: Gachsaran, Kohkiluye-va-Boyer, Ahmad, Iran Tel.: (+98) 7422222581	Gachsaran Oil & Gas Company wird über die National Iranian South Oil Company (NISOC) verwaltet und ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der im staatlichen Eigentum befindlichen National Iranian Oil Company (NIOC). Die NIOC wiederum stellt Unterstützung für die Regierung Irans bereit und befindet sich in ihrem Eigentum. Gachsaran Oil & Gas Company wird daher von einer Einrichtung kontrolliert, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt und sich in ihrem Eigentum befindet.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
125.	Aghajari Oil & Gas Production Company (AOGPC)	Anschrift: Naft Blvd., Omidieh, Khuzestan, Iran; Anschrift: Khuzestan, Omidieh, Oil Boulevard, Iran Website: aogpc.nisoc.ir	Aghajari Oil & Gas Production Company (AOGPC), auch bekannt als Aghajari Oil and Gas Exploitation Company, ist eine im Energiebereich tätige iranische Einrichtung und eine Tochtergesellschaft der National Iranian South Oil Company (NISOC). NISOC ist eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC), die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt und sich in ihrem Eigentum befindet. AOGPC steht daher unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
126.	Arvandan Oil & Gas Company alias AOGC	Anschrift: Khamenei Ave., Khoramshar, Iran Tel.: (+98) 6324214021	Arvandan Oil & Gas Company ist eine iranische Öl- und Gaseinrichtung und Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC). Sie betreibt wichtige Öl- und Gasfelder in der Region West-Karoun. Ihre Tätigkeiten tragen zu den nationalen Produktionszielen der NIOC bei. Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist ein im staatlichen Eigentum befindliches und vom Staat betriebenes Energieunternehmen, das erhebliche Finanzmittel und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Arvandan Oil & Gas Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
127.	West Oil & Gas Production Company	<p>Anschrift: No. 42 Zan Blvd, Naft Sq., Kermanshah, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR915378784</p>	<p>West Oil & Gas Production Company ist eine Tochtergesellschaft der Iranian Central Oil Fields Company, die eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. NIOC ist ein Unternehmen, das im staatlichen Eigentum und unter staatlicher Kontrolle steht, das Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC erzielten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle bei der Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC.</p> <p>Daher ist steht die West Oil & Gas Production Company im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
128.	East Oil & Gas Production Company alias EOGPC	Anschrift: No. 18 Payam 6 St, Payam Ave, Sheshsad Dastga, Mashha, Iran Tel.: (+98) 5117633011	East Oil & Gas Production Company (EOGPC) ist eine Tochtergesellschaft der Iranian Central Oil Fields Company (ICOFC), die wiederum eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. EOGPC steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
129.	Iranian Oil Terminals Company alias IOTC	Anschrift: No. 11 Hojjat Souri Street (7th Street), Pasdaran Ave., Tehran, Iran Tel.: (+98) 2188732221	Iranian Oil Terminals Company ist ein iranisches Unternehmen, eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Sie erhält, lagert, exportiert und importiert Rohöl, Erdölzeugnisse und Gaskondensat und erbringt Dienstleistungen, darunter auch Dienstleistungen im Seeverkehr. Sie ist ein wichtiger Unterstützer der Öl- und Gasförderung und -ausfuhr des Landes und stellt daher der Regierung Irans Einnahmen bereit. Iranian Oil Terminals Company steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus stellt Iranian Oil Terminals Company selbst Unterstützung für die Regierung Irans bereit.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
130.	<p>Pars Special Economic Energy Zone</p> <p>persische Schreibweise: منطقه ویژه اقتصادی انرژی پارس</p> <p>alias PSEEZ</p>	<p>Anschrift: Pars Special Economic Energy Zone Org., Assaluyeh, Boushehr, Iran</p> <p>Anschrift: Bushehr Province, Assaluyeh, Pars Special Economic Energy Zone Organization, P.O. Box: 7511946484, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR916378778</p>	<p>Pars Special Economic Energy Zone (PSEEZ) ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt der Hafen Assaluyeh von PSEEZ mit dem Hafbetrieb verbundene Dienste für IRISL.</p> <p>PSEEZ steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für IRISL.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
131.	Iran Liquefied Natural Gas Co.	Anschrift: No. 20, Alvand St, Argentina Sq, Tehran, 1514938111, Iran	Iran Liquefied Natural Gas Co. verwaltet iranische LNG-Projekte. Sie ist eine Tochtergesellschaft der National Iranian Gas Export Company, die ihrerseits eine Tochtergesellschaft der im staatlichen Eigentum befindlichen National Iranian Oil Company (NIOC) ist. Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel und Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Hauptanteilseigner der Iran Liquefied Natural Gas Co. ist die Regierung Irans. Daher steht Iran Liquefied Natural Gas Co. im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
132.	<p>Naftiran Intertrade Company (NICO)</p> <p>persische Schreibweise: شرکت بازرگانی نفت ایران</p> <p>alias Naftiran Trade Company</p> <p>alias NICO</p> <p>alias Naftiran Intertrade Co. (NICO) Limited</p>	<p>Anschrift: 5th Floor, Petropars Building, No. 35 Farhang Boulevard, Snadat Abad Avenue, Teheran, Iran</p> <p>Anschrift: No. 35, Farhang Blvd (Erfan St Corner), Saadat Abad, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: Level 5(I), Main Office Tower, Financial Park Complex, Jalan Merdeka, 87000 Federal Territory of Labuan, Malaysia</p> <p>Anschrift: Suite 17, Burlington House, St. Saviours Road, St. Helier, Jersey, United Kingdom</p> <p>Registrierungsnummer: IRL0000000024809</p> <p>Tel.: +98 21 22372486; +98 21 22374681; +98 21 22374678; Fax: +98 21 22374678; +98 21 22372481</p> <p>E-Mail: info@naftiran.com</p>	<p>Naftiran Intertrade Company ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der National Iranian Oil Company (NIOC). Die National Iranian Oil Company (NIOC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC erzielten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle bei der Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Naftiran Intertrade Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Sie erbringt ferner wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
133.	Naftiran Intertrade Company Srl persische Schreibweise: شرکت بازرگانی نفت ایران	Anschrift: Avenue de la Tour-Haldimand, 6, 1009 Pully, Switzerland Registrierungsnummer: CH-550.1.031.089-0 Umsatzsteuer-Identifikationsnummer: CHE-109.711.148 Tel.: +41 21 3106565 Fax: +41 21 3106566/67/72 E-Mail: nico.finance@naftiran.ch	Naftiran Intertrade Company SRL (NICO SRL) ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der Naftiran Intertrade Company, die wiederum eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC erzielten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle bei der Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. NICO SRL steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
134.	Petroiran Development Company (PEDCO) Ltd (alias PetroIran; alias „PEDCO“)	Anschrift: PEDCO, P.O. Box 2965, Al Bathaa Tower, 9th Floor, Apt. 905, Al Buhaira Corniche, Sharjah, United Arab Emirates; P.O. Box 15875-6731, Tehran, Iran; 41, 1st Floor, International House, The Parade, St. Helier JE2 3QQ, Jersey; No. 22, 7th Lane, Khalid Eslamboli Street, Shahid Beheshti Avenue, Tehran, Iran; No. 102, Next to Shahid Amir Soheil Tabrizian Alley, Shahid Dastgerdi (Ex Zafar) Street, Shariati Street, Tehran 19199/45111, Iran	Petroiran Development Company Ltd. (PEDCO) ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO), die wiederum eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. NIOC ist nicht nur indirekt Eigentümer von PEDCO, sondern nimmt auch direkte Ernennungen für die Führung des Unternehmens vor. PEDCO ist ein Förder- und Explorationsunternehmen, das für die Erschließung von Öl- und Gasfeldern zuständig ist. Die aus den Ölverkäufen der NIOC erzielten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle bei der Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. PEDCO steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
135.	Petropars Ltd. (alias Petropasr Limited; alias „PPL“)	Anschrift: North Naft Street 10, Mirdawad Boulevard, Tehran, Iran Registrierungsnummer: IR0000102447	Petropars Ltd (PPL) ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO), die wiederum eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der im staatlichen Eigentum befindlichen National Iranian Oil Company (NIOC) ist, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Petropars Ltd (PPL) vertritt NIOC bei bestimmten Vereinbarungen mit internationalen Partnern und fungiert als ihr ausführendes Organ. Petropars Ltd steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
136.	Petropars International FZE alias PPI FZE	<p>Anschrift: P.O. Box 72146 ,Dubai, United Arab Emirates</p> <p>Anschrift: Anschrift Kish: 79 to 82 Plates, 6 Sanat Tree, Derakhte Sabs Tree, Kish Island, Iran</p> <p>Anschrift: 3rd Floor, Petropars Limited, Farhang Blvd, Farhang Square, Sa'adat Abad, Tehran, Iran</p>	<p>Petropars International FZE ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft von Petropars Ltd (PPL), die wiederum eine hundertprozentige Tochtergesellschaft von Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO) ist. NICO gehört der National Iranian Oil Company (NIOC) an, die eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt, ist.</p> <p>Petropars Ltd (PPL) vertritt NIOC bei bestimmten Vereinbarungen mit internationalen Partnern und fungiert als ihr ausführendes Organ. Petropars International FZE erbringt Transport-, Logistik- und Handelsdienstleistungen in der Region des Persischen Golfs.</p> <p>Petropars International FZE steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
137.	Petropars UK Limited	<p>Anschrift: 47 Queen Anne Street, London W1G 9JG, United Kingdom</p> <p>Anschrift: 4 Dancastle Court, 14 Arcadia Avenue, London, N3 2JU</p> <p>Registrierungsnummer: 03503060 (Vereinigtes Königreich)</p>	<p>Petropars UK Ltd. ist eine Tochtergesellschaft von Petropars Ltd (PPL). Petropars Ltd (PPL) ist alleiniges Eigentum der Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO), die der National Iranian Oil Company (NIOC) angehört, einem im staatlichen Eigentum Irans befindlichen Unternehmen, das Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Petropars UK Ltd steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>
138.	<p>National Iranian Gas Company</p> <p>persische Schreibweise: ایران گاز ملی شرکت</p> <p>alias NIGC</p>	<p>Anschrift: National Iranian Gas Company Building, South Aban Street, Karimkhan Boulevard, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift (2): P.O. Box 15875, Teheran, Iran</p>	<p>Die National Iranian GAS Company (NIGC) ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die an der Förderung und Verteilung von Gas im Land und an der Ausfuhr in Drittländer beteiligt ist. Der Minister für Öl ist Vorstandsvorsitzender der NIGC, und der stellvertretende Minister für Öl ist geschäftsführender Direktor und stellvertretender Vorstandsvorsitzender der NIGC. Daher stellt die NIGC Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
139.	<p>National Iranian Oil Refining and Distribution Company</p> <p>persische Schreibweise: شرکت ملی پالایش و پخش فرآورده های نفتی ایران</p> <p>alias NIORDC</p>	<p>Anschrift: 4 Varsho Street, Tehran 1598666611, P.O. Box 15815/3499, Tehran, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR0000365670</p>	<p>National Iranian Oil Refining and Distribution Company (NIORDC) ist eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der im staatlichen Eigentum befindlichen und vom Staat betriebenen National Iranian Oil Company (NIOC), die für die Entwicklung und den Bau von Raffinerien, Rohrleitungen und Kommunikationsnetzen zuständig ist. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen der NIOC erzielten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle bei der Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Darüber hinaus ist der Erdölminister für die Ernennung des Geschäftsführers von NIORDC zuständig. Daher steht NIORDC unter der Kontrolle der Regierung Irans und der NIOC, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt und im Eigentum der Regierung Irans steht.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
140.	National Iranian Tanker Company (NITC)	35 East Shahid Atefi Street, Africa Ave., 19177 Tehran, P.O. Box: 19395-4833 Tel.: +98 21 23801 E-Mail: info@nitc-tankers.com; alle Büros weltweit	Die National Iranian Tanker Company stellt finanzielle Unterstützung für die Regierung Irans bereit durch ihre Aktionäre, einschließlich der staatlichen iranischen Pensionskasse. Die NITC ist darüber hinaus weltweit einer der größten Betreiber von Öltankern und einer der wichtigsten Transporteure von iranischem Rohöl. Dementsprechend gibt die NITC der Regierung Irans durch die Beförderung von iranischem Erdöl logistische Unterstützung. Die Ölausfuhren Irans sind eine wichtige Einnahmequelle für seinen Haushalt und seine Militärausgaben. Daher stellt die National Iranian Tanker Company Unterstützung für die Regierung Irans bereit.	+

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
141.	Trade Capital Bank	220035 Belarus Timiriazeva str. 65A Tel.: +375 (17) 3121012 Fax: +375 (17) 3121008 E-Mail: info@tcbank.by	Trade Capital Bank ist eine Tochtergesellschaft (zu 99 %) der Tejarat Bank. Tejarat Bank steht teilweise im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans. Darüber hinaus ist sie über ihre Tochtergesellschaften an der Umgehung restriktiver Maßnahmen beteiligt, indem sie Dienstleistungen für Scheinfirmen erbringt, die von Iran genutzt werden. Daher unterstützt die Tejarat Bank sowohl die Regierung Irans als auch benannte Einrichtungen bei der Umgehung restriktiver Maßnahmen. Trade Capital Bank steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
142.	Bank of Industry and Mine	<p>Anschrift: Hafez Avenue, P.O. Box 11365/4978, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: PO Box 15875-4456, Firouzeh Tower, No 1655 Vali-Asr Ave after Chamran Crossroads, Tehran 1965643511, Iran</p> <p>Anschrift: No. 491, Opposite to Saman Building, past of Shahid Beheshti Crossroad, Imam Khomeyni St, Iran.</p> <p>Tel.: +98 21 22029811-19, 22029837</p> <p>Fax: +98 21 22029894, 0451-7724202</p> <p>Email: info@bim.ir</p>	<p>Die Bank of Industry and Mine ist eine im staatlichen Eigentum befindliche Bank, die in den Bereichen Industrie und Bergbau in Iran tätig ist. Daher ist die Bank of Industry and Mine eine Einrichtung, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht.</p>	<p>+</p> <p>(16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
143.	Cooperative Development Bank alias Tose'e Ta'avon Bank	Anschrift: Bozorgmehr Street, Block 271, P.O.Box 14155-6569, Tehran, Iran Anschrift: Mirdamad Blvd., Northeast Corner of Mirdamad Bridge, No. 271, Tehran No. 271, 4th Floor, Mirdamad Blvd, Northeast of Mirdamad Bridge, Tehran, Iran	Die Cooperative Development Bank ist eine im iranischen Staatseigentum befindliche Bank, die finanzielle Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (16.10.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
145.	National Iranian Oil Products Distribution Company (NIOPDC)	<p>Anschrift: No.1, Tehran, Iranshahr Ave.Shadab.St, P.O.Box: 79145/3184; Iran</p> <p>Tel.: +98-21-77606030</p> <p>Registrierungsnummer: 4000000128233</p> <p>Website: www.niopdc.ir</p>	<p>Die National Iranian Oil Products Distribution Company (NIOPDC) ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Refining and Distribution Company (NIORDC), die wiederum eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. Die NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausführmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Die NIOPDC ist mit der Bereitstellung von Kraftstoff im ganzen Land betraut. Die NIOPDC steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.</p>	<p>+</p> <p>(22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
146.	Iranian Oil Pipelines and Telecommunications Company (IOPTC)	<p>Anschrift: No.194, Sepahbod Gharani Ave., Tehran, Iran</p> <p>Tel.: +98-21-88801960 / +98-21-66152223</p> <p>Fax: +98-21-66154351</p> <p>Website: www.ioptc.com</p>	<p>Die Iranian Oil Pipelines and Telecommunications Company (IOPTC) ist eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Refining and Distribution Company (NIORDC), die sich wiederum unter der Kontrolle der Regierung Irans und der National Iranian Oil Company (NIOC) befindet, einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt und von ihr kontrolliert wird. Daher wird die IOPTC von Einrichtungen kontrolliert, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellen und sich in ihrem Eigentum befinden.</p>	<p>+</p> <p>(22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
147.	National Iranian Oil Engineering and Construction Company (NIOEC) alias شرکت ملی مهندسی و ساختمان نفت ایران	No.263, Ostad Nejatollahi Ave., Tehran, Iran Registrierungsnummer: IR0000047088 Registrierungsnummer: 18.3.1992	Die National Iranian Oil Engineering and Construction Company (NIOEC) ist eine Tochtergesellschaft (100 %) der im staatlichen Eigentum befindlichen und vom Staat betriebenen National Iranian Oil Company (NIOC); sie ist für die Entwicklung und den Bau von Raffinerien, Rohrleitungen und Kommunikationsnetzen zuständig. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Die NIOEC steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. Darüber hinaus erbringt sie wesentliche Dienstleistungen für das IRGC.	+ (22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
154.	First Islamic Investment Bank (FIIB)	<p>Anschrift: Main Office Tower, Financial Park Labuan Complex, Jalan Merdeka Federal Territory of Labuan, Labuan 87000, Malaysia</p> <p>Anschrift: 19A-31-3A, Level 31, Business Suite, Wisma UOA, No. 19 Jalan Pinang, Kuala Lumpur, 50450, Malaysia</p> <p>Anschrift: Menara Prima 17th floor Jalan Lingkar Mega Kuningan Blok 6.2 Jakarta 12950, Indonesia</p> <p>Anschrift: Zweigstelle: 19A-31-3A, Level 31 Business Suite, Wisma UOA, Jalan Pinang 50450, Kuala Lumpur, Kuala Lumpur, Wilayah Persekutuan, 50450, Malaysia</p> <p>Anschrift: Unit 13 (C), Main Office Tower, Financial Park Labuan Complex, Jalan Merdeka, 87000 Federal Territory of Labuan, Labuan F.T, 87000, Malaysia</p>	<p>Die First Islamic Investment Bank (FIIB) ist eine südasiatische Bank, die Teil der Sorinet-Gruppe ist und im Eigentum des iranischen Geschäftsmanns Babak Zanjani steht. Die Tätigkeiten der FIIB umfassen verschiedene Maßnahmen, die die Politik der iranischen Regierung mit dem Ziel der Umgehung restriktiver Maßnahmen unterstützen. Daher stellt die FIIB Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	<p>+</p> <p>(22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

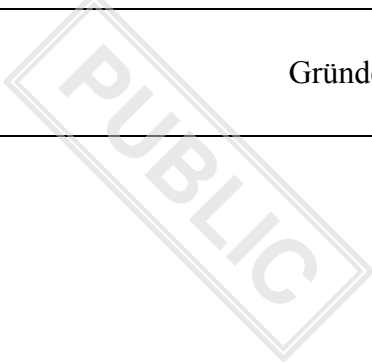
+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
155.	International Safe Oil	Anschrift: Labuan Federal Territory, Malaysia	<p>International Safe Oil (ISO) verkauft iranisches Erdöl in Malaysia. Das Unternehmen hilft benannten Einrichtungen bei Verstößen gegen internationale restriktive Maßnahmen gegen Iran und stellt der iranischen Regierung finanzielle Unterstützung bereit. Es stellt der National Iranian Oil Company (NIOC) und der Nafitran Intertrade Company Ltd (NICO), die beide in der EU-Liste geführt sind, Unterstützung, einschließlich finanzieller Unterstützung, bereit.</p> <p>International Safe Oil ist daher für die Bereitstellung von Unterstützung für die in der EU-Liste geführte Einrichtungen und die Regierung Irans verantwortlich.</p>	<p>+</p> <p>(22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
156.	Sorinet Commercial Trust Bankers Ltd. (SCT) (alias: SCT Bankers; SCT Bankers Kish Company (PJS); SCT Bankers Company Branch; Sorinet Commercial Trust)	<p>Anschrift: Sorinet Commercial Trust Bankers, Sadaf Tower, 3rd Floor, Suite No. 301, Kish Island, Iran</p> <p>Anschrift: Sorinet Commercial Trust Bankers, No.1808, 18th Floor, Grosvenor House Commercial Tower, Sheikh Zayed Road, Dubai, UAE, P.O. Box 31988</p> <p>Anschrift: Zweigniederlassung Teheran: Reahi Aiiey, First of Karaj, Maksous Road 9, Tehran, Iran. SWIFT-Codes: SCERIRTH KSH (Zweigniederlassung Kish Island), SCTSAEA1 (Zweigniederlassung Dubai), SCERIRTH (Zweigniederlassung Teheran)</p> <p>Anschrift: Kish Banking Fin Activities Centre, No 42, 4th floor, VC25</p>	<p>Das Unternehmen Sorinet Commercial Trust (SCT) ist an einem Netz von „Treuhandgesellschaften“ und Banken beteiligt, die von der Regierung Irans genutzt werden, um restriktive Maßnahmen zu umgehen und insbesondere den Verkauf von iranischem Öl auf dem Ölschwarzmarkt zu ermöglichen.</p> <p>Daher stellt Sorinet Commercial Trust Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	<p>+</p> <p>(8.11.2014, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
		<p>Anschrift: SCT Bankers Kish Company (PJS), Head Office, Kish Island, Sadaf Tower, 3rd floor, Suite 301, P.O. Box 87.</p> <p>Anschrift: Sheykh Admad, Sheykh Zayed Road, 31988, Dubai, Port</p> <p>Tel: 09347695504 (Kish Island branch) 09347695504/97-143257022-99 (Dubai branch) 09347695504 (Tehran branch)</p> <p>Email: info@sctbankers.com zanjani@sctbankers.com</p>		

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
157.	HK Intertrade Company Ltd alias HK Intertrade	Anschrift: 21st Floor, Tai Yau Building, 181 Johnston Road, Wanchai, Hong Kong	<p>Die HK Intertrade Company ist ein Unternehmen, von dem die Regierung Irans profitiert hat, da sie an einem System beteiligt war, mit Hilfe dessen Einnahmen aus iranischem Öl gewaschen wurden. Es wird davon ausgegangen, dass HK Intertrade als Scheinfirma für die National Iranian Oil Company (NIOC) fungiert.</p> <p>Die NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die der Regierung Irans erhebliche Finanzmittel bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen von NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC.</p> <p>Daher stellt HK Intertrade Company Ltd der Regierung Irans Unterstützung bereit und steht im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	+ (22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
158.	Petro Suisse	Petro Suisse Avenue De la Tour-Haldimand 6, 1009 Pully, Schweiz	Petro Suisse ist ein im iranischen Öl- und Gassektor tätiges Unternehmen, das von Beamten der National Iranian Oil Company (NIOC) geführt wird. Die NIOC stellt wiederum finanzielle Unterstützung für die Regierung Irans bereit. Außerdem ist Petro Suisse mit der Naftiran Intertrade Company (NICO) verbunden, die eine Tochtergesellschaft (zu 100 %) der National Iranian Oil Company (NIOC) ist. Daher steht Petro Suisse unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt und steht mit einer Einrichtung in Verbindung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.	+ (22.12.2012, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
163.	Petropars Iran Company alias PPI	<p>Anschrift: No. 9, Maaref Street, Farhang Blvd, Saadet Abad, Tehran, Iran.</p> <p>Anschrift: No. 33, Farhang Blvd, Sa'adat-Abad, Tehran, Iran</p> <p>Tel.: (+98) (21) 22372340</p>	<p>Petropars Iran Company (PPI) ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Petropars Ltd (PPL), die wiederum eine hundertprozentige Tochtergesellschaft von Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO) ist. NICO steht im Eigentum der National Iranian Oil Company (NIOC). NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p> <p>Petropars Iran Company (PPI) ist für die Durchführung von Projekten in der Erdöl- und Erdgas- sowie in der petrochemischen Industrie zuständig und fungiert als Auftragnehmer im Namen der Petropars Ltd in den Bereichen Ingenieurwesen, Auftragsvergabe, Management und Bau.</p> <p>Petropars Iran Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	+

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
164.	Petropars Oilfield Services Company (alias POSCO)	Anschrift: Kish harbor, PPI Bldg,	<p>Petropars Oilfield Services Company (POSCO) ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft von Petropars Iran, die wiederum eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Petropars Ltd (PPL) ist. PPL ist alleiniges Eigentum der Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO), die zur National Iranian Oil Company (NIOC) gehört. NIOC ist ein im staatlichen Eigentum befindliches Unternehmen, das Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p> <p>POSCO ist für die Verwaltung der Bohrarbeiten der Petropars Ltd zuständig und hat auch Beratungsleistungen für NIOC und NISOC erbracht.</p> <p>POSCO steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(8.6.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
166.	Petropars Resources Engineering Ltd	Anschrift: 4th Floor, No. 19, 5th St., Gandi Ave.,Tehran, 1517646113, Iran	<p>Petropars Resources Engineering Ltd (PRE) ist eine hundertprozentige Tochtergesellschaft der Petropars Ltd (PPL), die wiederum eine hundertprozentige Tochtergesellschaft von Petropars Ltd (PPL) ist. PPL ist alleiniges Eigentum der Naftiran Intertrade Company Ltd (NICO), die im Eigentum der National Iranian Oil Company (NIOC) steht, einem im staatlichen Eigentum befindlichen Unternehmen, das Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt. PRE ist zuständig für Management- und Ingenieurdienstleistungen und für die Bereitstellung von Personal für Öl- und Gasprojekte sowie für den damit verbundenen Bedarf in den Bereichen Elektrizität, Mechanik und Instrumente.</p> <p>PRE steht daher im Eigentum und unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	+

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
168.	Post Bank of Iran alias Post Bank Iran alias Post Bank	237, Motahari Ave., Tehran, 1587618118, Iran Registrierungsnummer: IRFEB57517 Website: www.postbank.ir	Post Bank of Iran ist eine iranische Bank, die mehrheitlich im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans steht. Post Bank of Iran stellt somit Unterstützung für die Regierung Irans bereit.	+ (16.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
169.	Iran Insurance Company alias Bimeh Iran	<p>Anschrift: No. 51, South Shiraz Street, South Brazil Street, Vanak Square, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: 21st Floor, City Tower 2 Opposite Future Museum Sheikh Zayed Road, Dubai</p> <p>Anschrift: PO Box 2004, Dubai, UAE</p> <p>Anschrift: 2nd Floor, Al Awtad Building Near Al Maha Petrol Station, Watt Ayah PO Box 417, Postal Code 100, Muscat, Oman</p> <p>Anschrift: 2nd Floor, Gumran Butti Suweidi Al Dhahi Building Opposite Hamdan Center, Hamdan Street PO Box 3281, Abu Dhabi, UAE</p>	Iran Insurance Company ist eine öffentliche iranische Einrichtung, die im Versicherungsbereich tätig ist und sich vollständig im Eigentum der iranischen Regierung befindet.. Die Iran Insurance Company hält einen erheblichen Anteil am nationalen iranischen Versicherungsmarkt. Sie erbringt Rückversicherungsdienstleistungen für Unternehmen des Öl- und Gassektors. Daher steht die Iran Insurance Company im Eigentum oder unter der Kontrolle der Regierung Irans.	+ (16.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
170.	Export Development Bank of Iran (EDBI)	<p>Anschrift: Export Development Building, 21st floor, Tose'e tower, 15th st, Ahmad Qasir Ave, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: 15138-35711 next to the 15th Alley, Bokharest Street, Argentina Square, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: Tose'e Tower, corner of 15th St, Ahmad Qasir Ave., Argentine Square, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: No. 129, 21 's Khaled Eslamboli, No. 1 Building, Tehran, Iran; Handelsregisternummer: 86936</p>	<p>Export Development Bank of Iran (EDBI) ist eine iranische in staatlichem Eigentum befindliche Bank. EDBI stellt daher Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	<p>+</p> <p>(16.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
171.	Persia International Bank Plc	6 Lothbury, London Post Code: EC2R 7HH, United Kingdom	<p>Die Persia International Bank PLC ist eine Einrichtung, die im Eigentum und unter der Kontrolle der Bank Mellat und der Bank Tejarat steht.</p> <p>Die Tejarat Bank die Bank Mellat stehen (teilweise) im Eigentum und unter der Kontrolle der Regierung Irans. Darüber hinaus leisten sie finanzielle Unterstützung an die Regierung Irans und an Einrichtungen unter der Kontrolle der Regierung Irans.</p> <p>Die Persia International Bank steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle von Einrichtungen, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellen.</p>	<p>+</p> <p>(16.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
172.	Iranian Offshore Engineering & Construction Co alias IOEC	<p>Anschrift: 18 Shahid Dehghani Street, Qarani Street, Tehran 19395-5999, Iran</p> <p>Anschrift: No.52 North Kheradmand Avenue (Corner of 6th Alley) Tehran, Iran</p> <p>Web: http://www.ioec.com/</p>	<p>Iranian Offshore Engineering & Construction Company ist eine Tochtergesellschaft der National Iranian Oil Company (NIOC). Die NIOC ist eine im staatlichen Eigentum befindliche und vom Staat betriebene Einrichtung, die erhebliche Finanzmittel für die Regierung Irans bereitstellt. Die NIOC hat das Förder-, Verkaufs- und Ausfuhrmonopol für iranisches Öl inne. Die aus den Ölverkäufen von NIOC generierten Einnahmen spielen eine wichtige Rolle für die Finanzierung des iranischen Militärs und des IRGC. Die Iranian Offshore Engineering & Construction Company steht daher im Eigentum oder unter der Kontrolle einer Einrichtung, die Unterstützung für die Regierung Irans bereitstellt.</p>	<p>+</p> <p>(16.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

	Name	Angaben zur Identität	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
173.	Bank Refah Kargaran (alias Bank Refah)	<p>Anschrift: Moffettah No. 125, P.O. Box 15815-1866, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: No.125 – Mofatteh Cross-Taleghani Ave. – Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: 40, North Shiraz Street, Mollasadra Ave., Vanak Sq., Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: No.186 – North Shiraz St – Mollasadra Ave – Vanak Sq – Tehran, 1991756783, Iran</p> <p>Anschrift: Shahid Mofatteh Building, 125, Moffateh Crossroad, Talleghani Ave., Tehran, Iran</p> <p>Swift: REF AIRTH</p>	<p>Bank Refah Kargaran ist eine iranische Bank, mit Verbindungen zur Regierung Irans. Sie arbeitet unter anderem mit dem Ministerium für Verteidigung für die Logistik der Streitkräfte (MODAFL) zusammen, indem sie unter anderem den Erwerb von Waffen erleichtert. Außerdem arbeitet sie mit dem Wirtschafts- und Finanzministerium und dem Gesundheitsministerium zusammen.</p> <p>Die Bank Refah Kargaran steht im Eigentum der iranischen Regierung.</p> <p>Daher steht die Bank Refah Kargaran unter der Kontrolle der Regierung Irans und stellt Unterstützung für sie bereit.</p>	<p>+</p> <p>(16.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)“</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

5. Im Abschnitt „III. Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL)“ Unterabschnitt „A. Personen“ erhalten die Einträge für die nachstehend aufgelisteten Personen folgende Fassung:

	Name	Identifizierungs- informationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
„1.	Mohammad Hossein Dajmar	Geburtsdatum: 19.2.1956 Geburtsort: Teheran, Iran Staatsangehörigkeit: iranisch Geschlecht: männlich	Als ehemaliger Präsident und Geschäftsführer der IRISL ist er mit der IRISL verbunden. Er ist außerdem ehemaliger Präsident der Soroush Sarzamin Asatir Ship Management Co. (SSA), der Safiran Payam Darya Shipping Co. (SAPID) und der Hafiz Darya Shipping Co. (HDS), die als Zweigunternehmen der IRISL bekannt sind.	+ (23.5.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
3.	Naser Bateni	Geburtsdatum: 16.12.1962 Staatsangehörigkeit: iranisch Geschlecht: männlich	Naser Bateni war Geschäftsführer der Hanseatic Trade Trust & Shipping GmbH (HTTS), einem Schifffahrtsunternehmen im Eigentum der IRISL Europe, das wiederum im Eigentum der IRISL steht. Daher ist Herr Bateni an der Erbringung von Dienstleistungen für die IRISL beteiligt.	+ (1.12.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungs- informationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
8.	Gholam Hossein Golparvar	Geburtsdatum: 23.1.1957 Staatsangehörigkeit: iranisch Personalausweis Nr. 4207 Geschlecht: männlich	Gholam Hossein Golparvar ist ein iranischer Akteur in der Schifffahrtsbranche. Er ist der ehemalige kaufmännische Direktor der IRISL und ist Leiter der Sapid Shipping company, die im Eigentum und unter der Kontrolle von Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) steht. Daher erbringt er wesentliche Dienstleistungen für IRISL.	+“

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

6. Im Abschnitt „III. Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL)“ Unterabschnitt „B. Einrichtungen“ werden die folgenden Einträge gestrichen:

„1. r) Santexlines

1. t) SISCO Shipping Company Ltd

2. Darya Capital Administration GMBH

3. Nari Shipping and Chartering GmbH & Co. KG

4. Ocean Capital Administration GmbH

5. First Ocean Administration GmbH

5.a. First Ocean GmbH & Co. KG

6. Second Ocean Administration GmbH

6.a. Second Ocean GmbH & Co. KG

- 7. Third Ocean Administration GmbH
- 7.a. Third Ocean GmbH & Co. KG
- 8. Fourth Ocean Administration GmbH
- 8.a. Fourth Ocean GmbH & Co. KG
- 9. Fifth Ocean Administration GmbH
- 9.a. Fifth Ocean GmbH & Co. KG
- 10. Sixth Ocean Administration GmbH
- 10.a. Sixth Ocean GmbH & Co. KG
- 11. Seventh Ocean Administration GmbH
- 11.a. Seventh Ocean GmbH & Co. KG



- 12. Eighth Ocean Administration GmbH
- 12.a. Eighth Ocean GmbH & Co. KG
- 13. Ninth Ocean Administration GmbH
- 13.a. Ninth Ocean GmbH & Co. KG
- 14. Tenth Ocean Administration GmbH
- 14.a. Tenth Ocean GmbH & Co. KG
- 15. Eleventh Ocean Administration GmbH
- 15.a. Eleventh Ocean GmbH & Co. KG
- 16. Twelfth Ocean Administration GmbH
- 16.a. Twelfth Ocean GmbH & Co. KG



- 17. Thirteenth Ocean Administration GmbH
- 17.a. Thirteenth Ocean GmbH & CO.
- 18. Fourteenth Ocean Administration GmbH
- 18.a. Fourteenth Ocean GmbH & CO. KG
- 19. Fifteenth Ocean Administration GmbH
- 19.a. Fifteenth Ocean GmbH & CO. KG
- 20. Sixteenth Ocean Administration GmbH
- 20.a. Sixteenth Ocean GmbH & CO. KG
- 21. Loweswater Ltd Manning House
- 21.a. Insight World Ltd



21.b. Kingdom New Ltd

21.c. Logistic Smart Ltd

21.d. Neuman Ltd

21.e. New Desire LTD

22. Mill Dene Ltd

22.a. Advance Novel

22.b. Alpha Effort Ltd

22.c. Best Precise Ltd

22.d. Concept Giant Ltd

22.e. Great Method Ltd



- 23. Shallon Ltd
 - 23.a. Smart Day Holdings Ltd
 - 23.b. System Wise Ltd (alias Sysyem Wise Ltd)
 - 23.c. Trade Treasure
 - 23.d. True Honour Holdings Ltd
- 24. Springthorpe Limited
 - 24.a. New Synergy Ltd
 - 24.b. Partner Century Ltd
 - 24.c. Sackville Holdings Ltd
 - 24.d. Sanford Group





- 24.e. Sino Access Holdings

- 28. Ashtead Shipping Company Ltd

- 29. Byfleet Shipping Company Ltd

- 30. Cobham Shipping Company Ltd

- 31. Dorking Shipping Company Ltd

- 32. Effingham Shipping Company Ltd

- 33. Farnham Shipping Company Ltd

- 34. Gomshall Shipping Company Ltd

- 35. Horsham Shipping Company Ltd

- 38. Kara Shipping and Chartering Gmbh (KSC)

40. Kish Shipping Line Manning Co
42. Diamond Shipping Services (DSS)
44. Ocean Express Agencies Private Limited
46. Universal Transportation Limitation Utl
48. Acena Shipping Company Limited
49. Alpha Kara Navigation Limited
50. Alpha Nari Navigation Limited
51. Aspasis Marine Corporation
52. Atlantic Intermodal
53. Avrasya Container Shipping Lines



54. Azores Shipping Company alias Azores Shipping FZE LLC
55. Beta Kara Navigation Ltd
56. Bis Maritime Limited
57. Brait Holding SA
58. Bright Jyoti Shipping
59. Bright Ship FZC
62. Chaplet Shipping Limited
64. Crystal Shipping FZE
65. Damalis Marine Corporation
66. Delta Kara Navigation Ltd



67. Delta Nari Navigation Ltd
68. Elbrus Ltd
69. Elcho Holding Ltd
70. Elegant Target Development Limited
71. Epsilon Nari Navigation Ltd
72. Eta Nari Navigation Ltd
73. Eternal Expert Ltd.
74. Fairway Shipping
75. Fasirus Marine Corporation
76. Galliot Maritime Incorporation



77. Gamma Kara Navigation Ltd
78. Giant King Limited
79. Golden Charter Development Ltd.
80. Golden Summit Investments Ltd.
81. Golden Wagon Development Ltd.
82. Grand Trinity Ltd.
83. Great Equity Investments Ltd.
85. Great Prospect International Ltd.
88. Harvest Supreme Ltd.
89. Harzaru Shipping



90. Heliotrope Shipping Limited
91. Helix Shipping Limited
92. Hong Tu Logistics Private Limited
93. Ifold Shipping Company Limited
94. Indus Maritime Incorporation
95. Iota Nari Navigation Limited
96. ISIM Amin Limited
97. Isim Atr Limited
98. Isim Olive Limited
99. Isim Sat Limited



100. ISIM Sea Chariot Ltd
101. ISIM Sea Crescent Ltd
102. ISIM Sinin Limited
103. ISIM Taj Mahal Ltd
104. Isim Tour Company Limited
105. Jackman Shipping Company
106. Kalan Kish Shipping Company Ltd
107. Kappa Nari Navigation Ltd
108. Kaveri Maritime Incorporation
109. Kaveri Shipping Llc



110. Key Charter Development Ltd.
111. King Prosper Investments Ltd.
112. Kingswood Shipping Company Limited
113. Lambda Nari Navigation Limited
114. Lancing Shipping Company limited
115. Magna Carta Limited
116. Malship Shipping Agency
117. Master Supreme International Ltd.
118. Melodious Maritime Incorporation
119. Metro Supreme International Ltd.



120. Midhurst Shipping Company Limited (Malta)

121. Modality Ltd

122. Modern Elegant Development Ltd.

124. Mount Everest Maritime Incorporation

125. Narmada Shipping

126. Newhaven Shipping Company Limited

129. Oxted Shipping Company Limited

130. Pacific Shipping

131. Petworth Shipping Company Limited

133. Prosper Metro Investments Ltd.



134. Reigate Shipping Companylimited
135. Rishi Maritime Incorporation
136. Seibow Logistics Limited (alias Seibow Limited)
137. Shine Star Limited
138. Silver Universe International Ltd.
139. Sinose Maritime
140. Sparkle Brilliant Development Limited
141. Statira Maritime Incorporation
143. Tamalaris Consolidated Ltd
144. TEU Feeder Limited

PUBLIC

- 145. Theta Nari Navigation
- 146. Top Glacier Company Limited
- 147. Top Prestige Trading Limited
- 148. Tulip Shipping Inc
- 149. Western Surge Shipping Company limited (Zypern)
- 150. Wise Ling Shipping Company Limited
- 151. Zeta Neri Navigation
- 152. BIIS Maritime Limited
- 153. Darya Delalan Sefid Khazar Shipping Company (Iran)
- 157. Bushehr Shipping Company Limited (alias Bimeh Iran)



160. Irinvestship Ltd

161. IRISL (Malta) Ltd

164. ISI Maritime Limited (Malta)

165. Khazar Shipping Lines (Bandar Anzali)

166. Marble Shipping Limited (Malta)

168. Shipping Computer Services Company (SCSCOL)“



7. Im Abschnitt „III. Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL)“ Unterabschnitt „B. Einrichtungen“ erhalten die Einträge für die nachstehend aufgeführten Einrichtungen folgende Fassung:

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
„1. c)	Hanseatic Trade Trust & Shipping (HTTS) GmbH	Postanschrift: Schottweg 7, 22087 Hamburg, Germany; Opp 7th Alley, Zarafshan St, Eivanak St, Qods Township; HTTS GmbH, Iran	Die Hanseatic Trade Trust & Shipping GmbH (HTTS) ist ein Unternehmen mit Sitz in Hamburg, das im Eigentum von IRISL Europe steht, das seinerseits ein Unternehmen im Eigentum von IRISL ist. HTTS spielt eine wichtige Rolle bei der Erleichterung von Operationen für das im iranischen Staatseigentum befindliche Schifffahrtskonglomerat, die Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL), spielt. Daher steht HTTS im Eigentum und unter der Kontrolle von IRISL und erbringt wesentliche Dienstleistungen für IRISL oder für Einrichtungen, die in deren Eigentum oder unter deren Kontrolle stehen oder in deren Namen handeln.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
1. k)	IRITAL Shipping SRL	Via Gerolamo Morone 6, 20121 Milan, Italy Registrierungsnummer: IT03329300101 Datum der Registrierung: 12.3.1992	IRITAL Shipping SRL steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL). Das Unternehmen ist an den Proliferationsaktivitäten Irans beteiligt, indem es Komponenten für sein Programm für ballistische Flugkörper befördert. IRITAL Shipping SRL steht daher im Eigentum von IRISL und ist an den nuklearen Proliferationsaktivitäten Irans beteiligt.	+ (26.7.2010, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
36.	E-Sail alias E-Sail Shipping Company alias Rice Shipping alias Santex Lines Limited	Anschrift: Suite 1501, Shanghai Zhong Rong Plaza, 1088 Pudong South Road, Shanghai, China Registrierungsnummer: 1429927	E-Sail, alias IRISL Shipping Company Limited ist ein Unternehmen, das im Namen von IRISL handelt und aktiv an der Beförderung von sensibler Fracht im Zusammenhang mit dem Atomprogramm Irans und dem Programm für ballistische Flugkörper Irans beteiligt ist.	+ (1.12.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
37.	IRISL Maritime Training Institute	No 115, Ghaem Magham Farahani St. P.O. Box 15896-53313, Tehran, Iran	IRISL Maritime Training Institute ist ein führendes Institut zur Ausbildung von Seeleuten und eine Tochtergesellschaft der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL). Daher steht es im Eigentum oder unter der Kontrolle der IRISL.	+ (8.4.2015, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
39.	Kheibar Company alias Khaybar Company	Anschrift: 16th Kilometre Old Karaj Road, 13861 Tehran, Iran	Kheibar Company ist eine Tochtergesellschaft der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL). Kheibar Company liefert Ersatzteile für Schiffe und liefert Bergbau- und Baumaschinen. Daher steht Kheibar Company im Eigentum oder unter der Kontrolle der IRISL.	+ (8.4.2015, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
43.	Good Luck Shipping Company	Anschrift: Office 206/207 Malik Saeed, Ahmad Ghabbash, Bur Dubai, Dubai, United Arab Emirates Anschrift: P.O. Box 5562, Dubai, United Arab Emirates Anschrift: P.O. Box: 8486, Dubai, United Arab Emirates Anschrift: P.O. Box 8486, Office 206/207, Ahmad Ghubash Building, Oud Mehta, Bur Dubai, United Arab Emirates	Good Luck Shipping ist ein Schifffahrtsunternehmen mit Sitz in den VAE, das im Namen der IRISL handelt.	+ (1.12.2011, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
156.	Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL)	Anschrift: Pasadaran Street/Shahid Lavasani, Asman Tower, No. 523, P.O. Box 1311-19395, Tehran, Iran	<p>Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) ist ein öffentliches Schifffahrtsunternehmen, das im Miteigentum der Regierung Irans steht und an der Beförderung militärischer Fracht von Iran in mehrere andere Länder beteiligt war. Es unterstützt Marineoperationen des IRGC durch die Bereitstellung von Schiffen, die auch für Aufklärungsmissionen eingesetzt werden. IRISL ist an den Proliferationsaktivitäten Irans beteiligt, indem sie Komponenten für sein Programm für ballistische Flugkörper befördert.</p> <p>Daher stellen die IRISL Unterstützung für die proliferationsrelevanten nuklearen Tätigkeiten Irans bereit. Darüber hinaus stellen sie Unterstützung für die Regierung Irans bereit.</p>	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
158.	Hafiz Darya Shipping Lines (HDSL) (alias HDS Lines)	<p>Anschrift: No. 60, Ehteshamiyeh Square, 7th Neyestan Street, Pasdaran Avenue, Tehran, Iran</p> <p>Firmenregistrierungsdokument Nr. 5478431, ausgestellt im März 2009</p> <p>IMO-Nummer: 5878431; 2009 gegründet</p>	HDSL fungiert als Briefkastenfirma für IRISL. Sie hat als wirtschaftlicher Eigentümer eine Reihe von Schiffen der Islamic Republic of Iran Shipping Lines übernommen. Daher handelt HDSL im Namen der IRISL.	(27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
159.	Irano Misr Shipping Company (alias Nefertiti Shipping)	Anschrift: 6, El Horeya Rd., El Attarein, Alexandria, Egypt Anschrift: Inside Damietta Port, New Damietta City, Damietta, Egypt Anschrift: 403, El NahdaSt., Port Said, Port Said, Egypt	Irano MISR Shipping Company ist eine Tochtergesellschaft der in der EU-Liste geführten IRISL in Ägypten, die Dienstleistungen in ägyptischen Häfen erbringt. Daher ist Irano MISR Shipping Company eine Einrichtung, die im Eigentum oder unter der Kontrolle von IRISL steht.	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
162.	IRISL Europe GmbH (Hamburg)	Anschrift: Schottweg 5, 22087 Hamburg, Germany Registrierungsnummer: HRB 81573	IRISL Europe GmbH (Hamburg) steht im Eigentum der IRISL.	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
163.	IRISL Marine Services and Engineering Company	<p>Anschrift: No. 221, Northern Iranshahr St., Karimkhan Ave., Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: Sarbandar Gas Station, PO Box 199, Bandar Imam Khomeini, Iran</p> <p>Anschrift: Karim Khan Zand Avenue (oder: Karimkhan Avenue), Iran Shahr Shomai (oder: Northern Iranshahr Street), No 221, Tehran, Iran</p> <p>Anschrift: Shahaid Rajaei Port Road, Kilometer of 8, Before Tavanir Power Station, Bandar Abbas, Iran</p>	IRISL Marine Services and Engineering Company ist ein Tochterunternehmen und von IRISL steht unter der Kontrolle von IRISL.	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
167.	Safirán Payám Darya (SAPID) Shipping Company (alias Safiran Payam Darya Shipping Lines, alias SAPID Shipping Company, alias SAFID Shipping)	Asseman Tower, Pasdaran Street, Shahid Sayyade Shirazee Square, Tehran, Iran Registrierungsnummer: IR0015973950 Datum der Registrierung: 2009	Safirán Payám Darya Shipping Company (Sapid Shipping Company) ist ein iranisches Schifffahrtsunternehmen, das im Eigentum und unter der Kontrolle der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) steht und verschiedene Dienstleistungen für die Einrichtung erbringt.	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)
169.	Soroush Saramin Asatir (SSA) (alias Soroush Sarzamin Asatir Ship Management Company, Rabbaran Omid Darya Ship Management Company, Sealeaders)	No 14 (alt. 5), Shabnam Alley, Fajr Street, Shahid Motahhari Avenue, PO Box 196365-1114, Tehran, Iran	Soroush Saramin Asatir (SSA) betreibt und verwaltet eine Reihe von Schiffen der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL). Daher handelt sie im Namen der IRISL und erbringt ihr wesentliche Dienstleistungen.	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
170.	<p>South Way Shipping Agency Co. Ltd</p> <p>alias South Shipping Line Iran</p> <p>alias Hoopad Darya Shipping Agent</p>	<p>Anschrift: Qaem Magham Farahani St., Tehran, Iran</p> <p>Registrierungsnummer: IR968053464</p>	<p>South Way Shipping Agency Co. Ltd steht im Miteigentum der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) und ist für IRISL in iranischen Häfen tätig, wobei sie Aufgaben wie das Be- und Entladen beaufsichtigt. Sie steht auch im Miteigentum der Regierung Irans.</p> <p>Daher ist die South Way Shipping Agency Co. Ltd eine Einrichtung, die im Eigentum und unter der Kontrolle von IRISL und der Regierung Irans steht.</p>	<p>+</p> <p>(27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)</p>

+ ABl.: Bitte Datum der Veröffentlichung dieses Rechtsakts einfügen.

	Name	Identifizierungsinformationen	Gründe	Zeitpunkt der Aufnahme in die Liste
171.	Valfajr 8th Shipping Line (alias Valjafr 8th Shipping Line, Valfajr)	No 119, Corner Shabnam Alley, Shoa Square, Ghaem Magam Farahani, Tehran, Iran P.O. Box 15875/4155 Abyar Alley, Corner of Shahid Azodi St. & Karim Khan Zand Ave., Tehran, Iran Shahid Azodi St., Karim Khan Zand Ave., Abiar Alley, PO Box 4155, Tehran, Iran Registrierungsnummer: IR30813GN	Valfajr 8th Shipping Line steht im Eigentum und unter der Kontrolle der Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL).	+ (27.11.2013, seit dem 16.1.2016 ausgesetzt)“.